

NEW YORK LIFE INS. Co.

COMPANIA DE SEGUROS SOBRE LA VIDA.

"LA NEW YORK"
PURAMENTE MUTUA.

Activo en l. de Enero de 1890, \$ 103,033,600.96
Entradas durante 1889, \$ 151,119,088
Seguros vigentes en l. de Enero 1890, \$ 495,001,970

Sub-Departamento de Centro-América.

Hold. Xal. Kleinschmidt-Gerente.
GUATEMALA.

A. G. Sosa-Contador.

Agente en Quezaltenango, **Nicolás Rigaud.**

HAMBURG PACIFIC DAMPFSCIFFS LINIE.

A. KIRSTEN HAMBURG.



"Virgilia" salió de Hamburgo á fines de junio.
"Roma" saldrá de Hamburgo á fines de agosto.
"Diana" saldrá de Hamburgo á fines de setiembre.

Desde setiembre en adelante se despachará de Hamburgo un vapor cada mes, para las costas de Centro-América.

Para pormenores dirijirse á

Nicolás Rigaud.

Agente General en Quezaltenango.

EMULSION SCOTT

DE ACEITE PURO
RIGADO DE BACALAO
CON
HIPOFOSFITOS
DE CAL Y DE SOSA.
TAN AGRIADABLE AL PALADAR COMO LA LECHE.



Es una emulsión para la cura radical de la TUBIS, ESCROFULA, ANEMIA, RAQUITIS, DEBILIDAD ORGÁNICA, y todo lo que depende de un debilitamiento de las células, absorción débil, etc. etc. etc. Muy recomendable, hasta hoy desconocida, cura los escrofulos y todo lo que depende de un debilitamiento de las células, absorción débil, etc. etc. etc. De venta en todas las Farmacias, Droguerías y Farmacias.

WHITNEY & Cia.
SUCELSOR
STORM & WHITNEY
GUATEMALA.

MAQUINARIA HIDRÁULICA y de VAPOR de todas clases para sus talleres sus minas y fábricas, tales como REJES TURKINBOS, CHUMACERAS, UNIONES, LLAVES, PAJAS DE HULE Y DE TAMBOR, etc., etc., BOMBAS, ARBOLTES, TUBERÍA DE HIERRO y sus conexiones, CONTRATAN para maquinaria de todas clases, y hacen pedidos del extranjero. Acíbenos para toda clase de maquinaria.

IMPALIBLE Y RADICAL

para el tratamiento de las enfermedades de la Mal de Garganta, Difteria, Tisis y de la Lepra.



de ANACAHUITA

Resaca Coppi de la Universidad de México, en el Estado y los Yucatanos.

The Gov. & Super-Mag. Co.

Los fabricantes de la famosa maquinaria americana para beneficiar Café, Azúcar y Arroz.

Se suministran los presupuestos de jugosos completos. Se ejecutan con exactitud otros de maquinaria. La persona que desee catálogos y amplias explicaciones respecto á nuestra maquinaria puede ocurrir á la casa, la que atenderá inmediatamente.

Compañía de Agencias é Industrias DE OCCIDENTE (LIMITADA.)

Del 1.º de Julio próximo en adelante, se hará cargo esta Compañía de las operaciones de Agencias, Comisiones, Beneficio de café, Aluminado Eléctrico etc., etc., por compra hecha á D. Roque Souza de Totahulén.

Personal de la Compañía en Quezaltenango.

- Manuel Cardeas PRESIDENTE.
- Florentin Souza DIRECTOR.
- Francisco Aparicio
- J. Aparicio (h)
- P. A. Bruni

Jerente en Retalhulén.—Roque Souza.

La Compañía General Trasatlántica DE

VAPORES CORREOS FRANCÉS

Ha dispuesto que, desde el presente mes, el vapor de la línea principal de SAINT NAZAIRE que sale de Colón el día 3 de cada mes zapo á las 6 de la mañana, en vez de las 8 de la noche.

AGENTES: E. Dufourcy. Florentin Souza. Agente General en Guatemala F. V. G.

Cia. de Vapores "Kosmos."

El vapor "Lames tomará cargo el 29 de Octubre en Londres para los puertos de Centro-América.

Para más señas, referencias y noticias de San Sebastián, presentará á este día el vapor "Lames" que sale de San Sebastián el día 1.º de Noviembre próximo. Este vapor, que sale de San Sebastián el día 1.º de Noviembre próximo, tiene un viaje de 15 días, y llegará á San Pedro de Macoris el día 16 de Noviembre próximo. Este vapor, que sale de San Sebastián el día 1.º de Noviembre próximo, tiene un viaje de 15 días, y llegará á San Pedro de Macoris el día 16 de Noviembre próximo.

Dr. Manuel M. Gilla

MÉDICO Y QUIRURJANO. Especialista en enfermedades venéreas. Participa de sus conocimientos y su experiencia en la curación de las enfermedades venéreas, tales como la sífilis, el chancro, etc. etc. etc. Su oficina está en la calle de San Sebastián, número 10.

MATRIMONIO

Se casó el día 20 de Septiembre de 1890, en la Iglesia de San Sebastián, don Manuel M. Gilla y doña María de la Cruz.

INTERESANTE.

Habiendo sido exigido por don Abelón Ballesteros la compra de dos caballos de guerra, pertenecientes al Estado, y teniendo el uno letra de \$2500 en un contrato por dicho Ballesteros, se ha acordado que el Estado compre á todos en general que no lo reconocen bajo ningún concepto y si alguno lo hiciera, que pase á la Comandancia de Armas de San Marcos, don de se registrarán judicialmente.

Don Manuel M. Gilla, Médico y Quirujano, se casó el día 20 de Septiembre de 1890, en la Iglesia de San Sebastián, don Manuel M. Gilla y doña María de la Cruz.

AVISO.

Se casó el día 20 de Septiembre de 1890, en la Iglesia de San Sebastián, don Manuel M. Gilla y doña María de la Cruz.

